

## ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Бородиной Дарьи Сергеевны  
«ФУНКЦИОНИРОВАНИЕАНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА В СКАНДИНАВИИ:  
ДИСКУРСИВНО-КОММУНИКАТИВНЫЙ АСПЕКТ», представленной на  
соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности  
10.02.19 – теория языка

Диссертационное исследование Д. С. Бородиной посвящено анализу социально-территориальной диверсификации английского языка как универсального контактного инструмента интернационализации различных коммуникативных сфер, и актуальность диссертации предопределена необходимостью концептуального переосмысления дискурсивно-коммуникативного аспекта функционирования его региональных вариантов как важнейших компонентов мирового языкового процесса, двигателем которого являются языковые контакты.

Автор разрабатывает новую концепцию единого континуума функционирования транснационального АЯ в специфических для скандинавского региона культурно-языковых условиях, в которых сложилась ситуация национально-английского билингвизма, где реализуются лексические, грамматические и фонетические стереотипы, идентифицирующие представителей различных социально структурированных национальных и региональных сообществ.

Диссертация имеет широкую теоретико-методологическую базу, поскольку междисциплинарная специфика темы предопределяет обращение к методологическим основам социолингвистики, в целом, и теории межкультурной коммуникации и контактной вариантологии, в частности. Процедура исследования межкультурной англоязычной коммуникации в контактно-вариантологическом контексте характеризуется поисками специальных социолингвистических переменных и дискурсивных стратегий.

Д. С. Бородина провела исследование на материале многочисленных экспериментов и установила, что в многоязычных контекстах Дании, Швеции и Норвегии активизируются процессы перехода английского языка от статуса иностранного к статусу второго языка, в результате чего стратифицированная вариативность произношения и лексико-грамматического оформления речи информантов характеризуется определенными ядерными и периферийными переменными. На основе анализа социально-национальной обусловленности употребления социолингвистических переменных, реализуемых в англоязычной коммуникации жителей региона, раскрываются элементы лингвокультурного компонента скандинавских разновидностей английского языка.

Наиболее важные положения проведенного Д. С. Бородиной диссертационного исследования свидетельствуют о его научной новизне и теоретической значимости: благодаря разработке теоретико-методологического обоснования коммуникативно-прагматических критериев

разделения сфер использования английского языка в региональных контекстах транснациональной и интранациональной коммуникации предложена концепция формирования его функционально-прагматического статуса как регионального варианта в ареалах распространения близкородственных национальных языков, разработана модель объективной оценки вариантов контактного английского языка, возникающих в непостколониальных странах, какими являются страны скандинавского региона, выявлены существенные характеристики скандинавского варианта английского языка, описание которых необходимо для понимания взаимодействия участников как транснациональной, так и интранациональной коммуникации в условиях глобализации. Автор доказывает, что в Скандинавии складывается ситуация трансъязычия, в условиях которого взаимодействие национального и английского языков характеризуется двусторонней интерференцией, и ее результат, во-первых, проявляется в значительной англификации национального языка, и, во-вторых, в результате лингвокультурного влияния автохтонного языка формируется национальный, локализованный вариант английского языка, который отличается специфическими чертами, что позволяет исследователю прийти к значимым общетеоретическим выводам.

Анализ рецензируемого автореферата, полностью отражающего содержание диссертации, позволяет заключить, что исследование Бородиной Д.С. является завершенной научно-квалификационной работой, которая вносит вклад в развитие теоретических положений современного языкознания, содержит новые подходы к актуальной области теории языка, связанной с изучением дискурсивных и коммуникативных аспектов исследования. Как видно из текста автореферата, диссертация Д. С. Бородиной «ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА В СКАНДИНАВИИ: ДИСКУРСИВНО-КОММУНИКАТИВНЫЙ АСПЕКТ» представляет собой целостное, самостоятельное и законченное исследование, отличающееся глубиной раскрытия проблемы регионализации глобального английского языка и высоким научным уровнем, актуальное как по характеру постановки проблемы, так и по междисциплинарной направленности исследовательского интереса. Диссертация имеет очевидную теоретическую и методологическую значимость, практическую ценность, вносит вклад в развитие теории лингвистической науки. Результаты могут быть использованы для развития междисциплинарных направлений когнитивной лингвистики, лингвокультурологии, социолингвистики, вариантологии английского языка.

Все сказанное выше позволяет сделать вывод о том, что диссертация на тему: «ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА В СКАНДИНАВИИ: ДИСКУРСИВНО-КОММУНИКАТИВНЫЙ АСПЕКТ», представленная на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка является самостоятельной научной квалификационной работой, полностью отвечает требованиям пп. 9-

14 "Положения о порядке присуждения ученых степеней, утвержденного Правительством Российской Федерации от 24 сентября 2013 г. № 842, а ее автор Бородина Дарья Сергеевна заслуживает присуждения искомой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка.

Доктор филологических наук, профессор,  
профессор кафедры английского языкознания  
филологического факультета ФГБОУ ВО  
«Московский государственный университет  
имени М.В. Ломоносова»



Вишнякова О.Д.

Адрес: 119991, Москва, ГСП-1, Ленинские горы, д. 1, стр. 51,  
филологический факультет  
Тел.: +7 (906) 797 3009; e-mail: [contact@philol.msu.ru](mailto:contact@philol.msu.ru)

*Подпись*  
*заверена*